Թանկագին Էֆֆեատր

ՄԻՈՆԱՏԻ

ՈՒՄՈՒՐԸ ԲՕԼԻԹԻԳԸՑՑԷ ՎԷ ՄԷՎԱՏՏԸ ՍԱՑԻՐԷ

Մեծքուսմէի Էֆֆեատր ամէն տարի 500 նիւսխէ վերի լուր, սէնէվի գըյմէթի խաթառնոյ էյին 250 դրչ վէ ալթը ալտըգը էյին 125 դրչ վէ թարտալը էյին բօսթա բարտագ էյինատէ օլարաք, սէնէվի գըյմէթի սաղ ալտը 250 վէ ալթը ալտը 125 դրչ տուր։

Ամէ պէտէր նիւսխէսի 10 բարտան սաթըլար։

Խլատաթքն պէտէր սաթըրգ էյին պիրինճի սէֆթա 5 էքինճի սէֆթա 2, վէ իւչինճի սէֆթա սայիր սէֆթալար էյին 1էր ալ խառնարգասգնա գօնուլմատան իլանքն սաթարը Պէչտուր։

Մէքթուպ վէ սայիր գաղտաթատա Ռէնճէմպիկ բուլուրքնատա վարդը Ն. 41 Էյսի իտանքնատա Կարապա Ֆ. Փանոսեան իմէնէ գէօնատրիսկէ տիր։

Les annonces et abonnements pour la France sont reçus exclusivement chez MM. Orain et Micoud à Paris, Rue Drouot, N°. 9

Սէրիզինճի Սէնէ ՌՃԳ. ՐԱՄԱԶԱՆ 2. 1873 ՆՈՅԵՄԲԵՐ 8 ԲԷՆՃՇԷՄԲԻ ԱԼԱՖՐԱՆԿԱ ՆՈՅԵՄԲԵՐ 20 ՆԻՄԷՐՕ 2366

ԻԼԱՆԱԹ

LLOYD SUISSE

ԼՕԳՕ ՍՈՒԻՍ

Ակնթերցուած լինելու է, որ Սիրոյ Կամ Ալ Ամ, որ ամէն գիշեր ի Ամերիկա կ՚ելնէ մի ոչ մեծ գեղեցիկ նաւակ էր, որ ամէն գիշեր ի Ամերիկա կ՚ելնէ մի ոչ մեծ գեղեցիկ նաւակ էր, որ ամէն գիշեր ի Ամերիկա կ՚ելնէ մի ոչ մեծ գեղեցիկ նաւակ էր։

Ֆիգարօ էյին մի շարք մանրամասնութիւններ տալիս Ամերիկայի մասին։

Պարոն Անդրէաս Ալիսարեան մասնակցութիւնը գումարանքի մասին։

Հ. Լիլիոն

Գաղտնի

ՖՕՆՏՕ ՊԱՆԴԱՍԸ

Ամէրիկա, Պաղչէ-Գաբասասանա Էմրնա Կէտիկ-Էյ- Գաբրլըբնա Ն. 16

ԷՆ ՊԼՕՑԻՒԻՐ ԻԴՐԱՄԻՑԷ 600,000 ՖՐԱՆԳ

Ալաֆրանկա 1873 Դեկտ. իպթիտասքնատէ Զարպխանէի ամիրէտէ գուրասը քէշիտէ օլունանաք Ռումէլի Թիմուր Եօլու իսթգրազի Թահվիլաթքն իգրամիեէ գազանան պիլեէթլէրի (բրօմէս) մէնֆաաթլը չարթլար իլէ ֆիլուխթ օլունուր։

Մէղքիւր «բրօմէս» պիլեէթլէրինատէն՝ Գաղաբ-քէօյ իսկէլէ ճատտէսինատէ Թիւթիւնճի Մկրտիչ աղանքն ամիւքեանքնատա տախի պուլունուր։

Ֆոնտօ Պանգասքնատա քէղալիք Տէվլէթը Ալիէէնին վէ Էվրօփանքն հէր նէվ իսթիգրազ Թահվիլաթը պուլունուր վէ անլէրին գուսիօնլէրի սքօնթօ օլունուր։

Սաքսօնեանքն բիեանքօ պիլեէթը սալիեէլէրինատէն Ֆոնտօ Պանգասը Թարաֆքնատա պու տէֆա մահսուսէն ճէլպ իլէ, ֆիրուխթ օլունատուգտան մատտա, 85 ինճի թէրթիպաթը իչին 100 հիսէտէն իպարէթ Հիսէ-Մէնէտաթը-Միւշթէրէք իխրաճ օլունմուշ օլուպ, պէշհէրիպիր ատէալիրաք Օսմանիէէ ֆիրուխթ օլունմագտա տուր։ Սաքսօնեա պիլեէթլէրին իլք գուրասը 1873 ալաֆրանկա Դեկտ. 16 սընտա։

ՏԷՄԻՐԳԲՕՌԱԻԼԵԱՆ ՎԷ ԶՕՊԱՆԵԱՆ ԳՈՒՄԲ.

ԵԱՆՂԼՆԱ ԳԱՐՇԸ ՍԻԿՈՒՐԻԹԱ

NORTH BRITISH AND MERCANTILE INSURANCE COMPANY

ՆՕՐԹՀ ՊՐԻԹԻԹԻ ԷՆՏ ՄԷՐՔԷՆԹԱՅԼ

Նոր Լոնդրա վէ Էդինբուրկ Եանղըն սիկուրթէնա գումբանէսը

	Ինկ. Լր.	
Ասըլ սէրմայէ	2,000,000	
Էօտէնմիշ սէրմայէ	252,000	
Եանղըն չիւպէսին-տէն հասըլ օլմուշ իհթիեաթ ադճէսի	896,000	848,000
72 սէնէսինտէ սաֆի քէսրը		794,000

NORTHERN ASSURANCE COMPANY

ՆՕՐԹԸՐՆ

Նոր Լոնդրա Եանղըն սիկուրթա գումբանէսը

	Ինկ. Լր.	
Ասըլ սէրմայէ	2,000,000	
Էօտէնմիշ սէրմայէ	100,000	
Եանղըն չիւպէսին-տէն հասըլ օլմուշ իհթիեաթ ադճէսի	230,000	330,000
Սաֆի քէսր		270,000

Սահիպի իմզալը, քէնտէլէրինին, պալէատէքի իքի սիկուրիթա գումբանէալարընէն ՊԻՐԼԻԷՇՄԻՇ ճէֆնթօլարը նասպ օլունմուշ օլուպ, եանղըն սիկուրիթասը իչին չօգ գօլայլըգլարվիրէպիլիր; պիր հալէ պուլունատուգլարընն, քէնտի պիր չօգ միւշթէրիլէրինէ վէ իսթանպօլուն ըաղպէթլու էհալիսինէ իլան իթմէէ միւսարատաթ իտէրլէր։

Մէղքիւր գումբանէալար, քէնտի տախիլի նիղամնամէլէրի մուճիպինճէ սիկուրիթատա թութատուգլարը էպնիեէլէրի, պէյնլէրինատ թագսիմ իտէճէքլէր տիր։ Եանղըն սիկուրիթասը իչին վէրտիքլէրի գօլայլըգլար իլէ պիր չօգ իշ եարմատա միւգթէտիր տիրլէր։

Շիմտիէէ գատար օլտուղու կիպի, պէյօղլու վէ Գալաթա վէ Իսթանպօլ վէ ճիվար չէհիր վէ քէօյլերատ-էպնիեէ սիկուրիթա թութատագլար։

Ֆիեատ վէ սայիրէ հագգընատա մալիմաթ ալմագ իսթէեէնլէրին, Գալաթատա Կըլավանի խանընատա 5 նիւմէրօ մաղազատա միւրաճաաթ իլլէմէլէրի։

Մէղքիւր գումբանէալարընն ճէֆնթօլարը

Վ. Ռ. ՍՈՒԱՆ

ՔԷՕՆ ՊԻՐԱՏԷՐԼԷՐ

Les annonces et abonnements pour la France sont reçus exclusivement chez MM. Orain et Micoud à Paris, Rue Drouot, N°. 9

INJECTION BROU

Սրհհէթէ միւֆիտ վէ հէր հալտէ խասթալըը տէֆ իտէր վէ խասթալըղըն էօնիւնիւ ալը։ Պու մուալիճէնին իսթիմալի իչին սայիր պիր չէյ իլավէ իթմէկնէ հաճէթ եօք։

Մէղքիւր իլաճ տիւնեանքն պայլըճա էճզախանէլէրինատ (պու իլաճ 25 սէնէ մուվաֆֆագըյէթլէ թէճրիւպէ օլունմուշ տուր) Բարիսատէ, մէղքիւր իլաճը իճատ իտէն Մ. Գըրունուն, Մաճէնթա պուլվարընատա 138-նիւմէրօլու մաղազատա պուլունուր։

Գալպընատան սաղընմալը։

Papier Rigollot

ՐԻԿՕԼՕ ԹԵԱՂԸՏԸ

վէ եախօտ

Վէնոպա էօնմանա մախսուս լոթա էյին տեղէր էյինպէ հազրալ

Մէղքիւր հարտալ, Բարիս խասթախանէլէրի, վէ պիր մահէլատէն տիկէր պիր մահէլէ նազլ օլունապիլիր մուհարէպէ խասթախանէլէրի, վէ իմբէրբաթօրուն պահրիեէ Նէզարէթի թարաֆընատան գապուլ օլունմուշ տուր։

Մէղքիւր մուալիճէնին պայլըճա շա հայսկէթի վար տըր քի ադ վազըթտա խասթէլիի տէֆ իտէր։

Մէղքիւր հարտալըն գալը տախի պուլունտուղունատան, գութունուն իւզէրինատ Ռիկօլը լուղէթի եազըլմըշ օլմասընա տիպգաթ օլունմալը տըր։

Բարիս, 28, սօգագ Վիէյլ-տիւ-Թանբլ. իսթանպօլտա պայլըճա մէրքէզի, Սուլթան Համամ ճատտէսինատ Մ. Տէլլա Սուատանն 11 նիւմէրօլու մաղազասը օլուպ, սայիր էյզախանէլէրատ տախի սաթըլըր։

ԳՈՒՄԱՆՏԱՐԻԱ

Պօլիս Թահմիզ փողոց Թիւ 9 մաղազան կը ծախուի չափաւոր գնով կիպրոսի աղնիւ և սննդարար և 3 տարուանէ մինչև 20 տարուան, և Անդրիանուպօլսոյ 2 տարուանէ մինչև 10 տարուան գինիներ և նմանապէս ուրիշ քանի մը տեսակ զուտ և մաքուր գինիներ և օղիներ։

Ցիշեալ գինիներուն արիւնն ու մարմինը զօրացնելու և սառամոքսին ոյժ տալու կարողութիւնն ունենալը չատ անգամ փորձուած է։

Այս գինիները չիշեներուն մէջ գըտնուելով վրանին Օ. Բ. մարգաները կը կրեն, և յիշեալ մարգաները չի կրողներ երաշխաւորեալ չեն։

Ազգ. Հիւանդանոցի մամարանէն ելած թէ հասարակ և թէ հարստեաց և հանդէսներու համար ծաղկազարդ փայլուն և գեղեցիկ մոմեր կը ծախուին Զաքմաքճըլար եօգուշու Մեծ Նոր խան միջնայարկ Թիւ 49 Հիւանդանոցի գրասենեակին մէջ. հարկ եղած տաեն ամեն ոք կրնան ամեն տաեն իրենց ուզած ձևոցը ու դիրքով մեղրեմոմ գտնել հոն արժան գնով։

ԸՆՏԻՐ

ԽՈՐՀՐԴԱԾՈՒԹԻՒՆՔ

ԵՐԵՒԵԼԻ

ՀԵՂԻՆԱԿԱՑ

ԹԱՐԳՄԱՆԵԱՑ Ի ԳԱՂՂԻԱՐԷՆԷ

Ց. Գ. ԳԱԼՓԱԳՃԵԱՆ

Կ. ՊՕԼԻՍ

ԱՍՄԱ ԱԼԹԸ ՃԱՄԼԸ-ԽԱՆ

1873

կը ծախուի Ղալաթիայ Ս. Լուսաորիչ եկեղեցւոյ Բանկալը, և ամէն գրավաճառաց քով գին 40 փարայ։

ՐՈՒԶՆԱՄԷ

ԵԱՆԻ

1874

ՍԷՆԷՑԻ ԻՍԷՎԻՑԷՑԷ ՄԱԽՍՈՒՍ

ՕՐԱՑՈՅՑ ՎԷ ԳԱԶԱՄԻԱ

ՏԷՕՐՏԻՆՃԻԻ ՍԷՆԷ

ՍՏԱՄՊՈԼ 1874

Գաֆաֆեան պասմահանէսինատ Թապ օլունտու

Մէղքիւր Գաղամիա Թիւրքճէ օլտուգտան մատտա, պիրտէ հէր պիր սահիֆէտէ հաֆթալը Ռուզնամէսի վար տըր քի օգուտմատա տալա Թանճիզլիք վիրմէտիքտէն պաշգա, ուճտան ուճ օգուտմատա տախի ինատը տրզուսքէշ իտէր։

Նիհայէթատ տախի պիր չօգ, եանի 101 պէնտ ֆամիլատա թէմսիլտիլար վար թօհաֆ թօհաֆ։

Վէ անտէն սօնրա Էվրօփա հիւքիւմտարանքն էյնատմէ մախսուսէլէրի Էվրօփա հիւքիւմտարանքն քէմալէթլէրի։

Անատօլու գըթասընատա պուլունան վիլայէթ վէ միւլհագատքն էտամէսի։

Լաթայիֆ, եանի գըսսէտէն հիսսէալընը մէսէլէլէր։

Ագվալ վէ նատայիհի հիւքէմա։

Սաթըլը Գաֆֆեան պիրատերլէր տիւքեանքնատա։

Ֆի 60 փարայ

ՕՐԱՑՈՅՑ

1874 Թուականին

ՑՕՐԻՆԵԱԼ

յԵրեւիա քահանայէ Խասգիւղի

կը ծախուի ամեն գրավաճառաց քով՝ ի հաշիւ հեղինակին ի գին 40 փարայ։

ԱԶԳԱՑԻՆ

Պիր բաթրիդ գայմագամը ինթիխապընա տայիր տիւնքի կիւն Բաթրիդխանէյէ աթիտէքի էմրը սատի կէլմիշ տիր։

«Էրմէնի Պաթրիգխանէսի Բուհանի մէճլիսի ազասը էֆէնտիլէր։

«Պաթրիգ պուլունան Մկրտիչ էֆէնտինին պու քէրրէ մէազիրի վիճուտիյէ սէրտ իլէ վուգու պուլան իսթիֆասը նէզասը Ալիսէ գապուլ պույրուլտուղունտան, Պաթրիգի ճէտիտին ինթիխապ ու նասպընա գառար, ումուրի մելլէթի բույէթ վէ իտարէ իլլէմէք իւզրէ պիր գայիմագամ ինթիխապի լազըմէաէն վէ պու ինթիխապըն մէճլիսի Բուհանի վէ Ճիսմանի ազալէրին պիրլէշէրէք իճրա գելընմասը նիզամնամէի միլի իգթիզասընատան օլուպ, անճագ պու տէֆա մէճլիսի Ճիսմանի ազասը տախի իսթիֆա իլլէմիշ օլտուգլարընա պինայէն, էվվէլ էմիրտէ մէճլիսի Ումումինին ագա իլէ պիր մէճլիսի Ճիսմանի հիյէթինին թէշքիլինէ վէ տէրէճէի սանլէտտ, անընա պիլ իթթիհաթ մինասիպ վէ էհլիյէթլի պիր զաթըն Պաթրիգ գայիմագամը ինթիխապը իլէ մազպաթասընընը Պապը Ալիյէ թագարմինէ հիմմէթ իլլեյէր տէյու։

Բ. Բամազան ՀԸ վէ
Հ.Ա.Հ թվականի տանի Ն

Երուսաղէմտէ, միլլէթճէ հուգուգլարըմզա գարշը միլէլի սարիրէ թաֆքնատան զուհուրա կէլէն պապը Թէոտոսիուսթատան տօլտէր, Ամեն. Եսայի որբազան թարգիքնատան կէլէն թագրիրլեր իւզէրինէ, Պապը Ալի թարգիքնատան, օրտնընը հիւքիւմէթինէ քտֆիֆէյի հուգուգլարըմզընը քտամիլէն մուհաֆազասընա հիմմէթ պույրուլմասը պապընտա, էքիտէն էմր ու թէնպիհլէր իրսալ պույրուլտուղու զաղէթալարտա մա թէչէքքիւր օգունմագտա տընը։

ԹԷՐՃԷՄԷ

Մանզումէնին Հ.Հ.Ն ինամի նիւսխէսինտէն պագրյէ)

«Մէզքիւր սահմանադրութիւնտա բօլիթիգաճա էհէմմիյէթի պուլունան թատիլաթ, չու տիթիտէքի պէեան իտէճէքլէրիմիզատէն իպարէթ տիր. չէօյլէ քի, լոռոս թարաֆը էհալիսի, ըէյիսի ճիւմհուր օլտաճագ զաթը միւտէթի մէմուրիյէթինի տէօրթ սէնէտէն ալթը սէնէյէ չէգարմէշլար, վէ միւտաէթի խիթամընատա, թէքքարէն գուրա գազանմագլէգ հուգուգունու գալաբրմագլէղա գարար վերմիշլէր տիր։ Պու մէսէլէ զայէթ նազիք պիր մէսէլէ տիր, սահմանադրութիւն նազարէյլա պագելէղը թագիրտէ, պիր ըէյիսի ճիւմհուրէնիտէն գուրա գազանագիլմէլի՞ մի տիր եօգնա գազանամալը՞ մը տընը պիլինմէք էլզէմիյէթատէն տիր։ Էկէր գազանմամալը տընը տէնիլսէ, միլլէթին պիր հուգուգունու ատագ ալթընա ալմագ տիմէք օլուր, չիւնքի, միլլէթի քէնտի իշինէ եարար էհլի լիեագաթ պիր ատամատն մահրում գելմագլէգ նէշէթ իտէր. մուղիրի օլարագ գազանագիլմէլի տիր տէնիլսէ տախի, միլլէթճէ մէնֆաաթը օլմաեան պիր ատամ սէպէպինատէն, հիւքիւմէթճէ պիր մէնֆաաթ գարուսու աշմագ տիմէք օլուր, չիւնքի օլ վագէթ, ըէյիս օլան ատամտար, եէնիտէն մէմուրիեէթինտէ իպգա գելընմագ տրգու վէ նիյէթիլէ, տայիմա քէսպի շէօհրէթ իտիպ, վէ պիւթիւն գուվվէթիյլէ էմրազը նէֆսանիյէյի շախսիյէսինէ չալըշտաղը, վէ էլինատէ պուլունան հիւքիւմէթճէ հէր ֆուրսաթ վէ գօլայլըղը իսթիմալ իտէճէկի իհթիմալի գավիտէն տիր։

«Զաթէն Ամերիգալըլար, քէնտի սահմանադրութիւնլարընտա տէրքեար օլան մէզքիւր մահզուրա տիգգաթ իթմիշլեր տիր. չիւնքի ըէյիս օլան զաթըն թէքարէն գուրա գազանապիլմէսինէ պիր հուտուտ թայեին իտիլմէմիշ տիր։ Վաշինկթըն իլք տէֆա ըէյիսի ճիւմհուր թայեին գելընազընտա, տէօրթ սէնէ միւտաէթի խիթամընատա, պաշգա պիր շէյ տրգու իթմէյիպ, անճագ պիր թարաֆա չէքիլերէք իմրարը էվգաթ իթմէքլիկի տրգու իլլէհիկինտէն, 1792 սէնէսինտէ ճէֆֆէրսընը Վաշինկթընըն բօլիթիգասընա գարշը պիր բօլիթիգա թարիգի թութտուղունտան, իլերու կէչերէք, միւմթիլէյհ ժէնէրալա, թէքարէն ըէյիս ինթիխապ օլունմագլէղը գազանալ իլլէմէսինի թէքլիֆ իթմիշ տիր։ Շէօյլէ քի ճէֆֆէրսընը քիւսթախ ֆիքիրլի վէ պաղը քէրրէ տախի սավրուգ ագելէը պիրի իտի իսէ տէ, պունունլա պէրապէր տախի իշկիւզարլըղը եէրինտէ օլտուղունտան, Վաշինկթընընը թէմէլինի վազ իթտիկի ճիւմհուրիյէթ պինասընը հէնուզ իքմալէ ըէսիտէ օլմամըշ օլտուղունու ֆէհմ իլէ, պէլքի պիր գուվվէթլի վէ նուֆուզլու ֆէրդա չէգարտա, հիւքիւմէթի միւսթագիլէ ուսուլինի թուրար տէյի գօրգատուղունտան, Վաշինկթընա շուսիեագատա պիր շէյ եազմըշ տընը. «Ճիւմհուրիյէթին հէնուզ գօրգուլատաճագ թարաֆլարը վար տընը, վէ քէմալի էմնիյէթիմիզի տավէթ իտէպիլիր սէնատէն պաշգա հիչ պիր ատամըմզդ եօգ տուր, վէ պինատէն ալէյհ պիզի պու միւշքիլատէն գուրթարտաճագ ատամ տախի անճագ սէնոին, իմտի լազըմ տընը քի ըէյիսլիքտէ պագը գալասընը։» Վաշինկթընը պունա գարշելեգ օլարագ, պիր պիւյիւք զաթա չէսպան օլան սատէլիք իւզրէ, շու եօլատա ճէվապ վիրմիշ տիր, «էկէր պէնիմ հիւքիւմէթատէ գալմագլեղըմը միւգթազի կէօրմէքտատ իսէնիզ, գալերըմ։» Լոքին, շու սէքիզ սէնէ մէմուրիյէթի խիթամընատա, քէնտիտէն սօնրա պաշգասընընը, մէզքիւր ըէյիսլիք մէմուրիյէթինէ այնի ատամընը պիրպիրի իւսթիւնէ իքի քէրրէ ինթիխապ իտիլմէսինին էմտալ վիրիլմէսինի իսթէմէմիշ, վէ հաթթա, հէր տէֆա պաշգա պաշգա ատամ ինթիխապ իտիլմէսի զըմնընատա իսրար իլլէմիշ տիր։ Վէ իշթէ օ վագէթատան պէրու, Ամերիգատա, պիր ատամընը սէքիզ սէնէտէն զիեատա ըէյիսլիքտէ գալմասը տալատաէթէն տէյիլ տիր։ Վաշինկթընընը հէր պիր տմէլ ու հարէքէթի, էհալի նէզտինատէ չատանը բիւր իհթիրամ ատեբլմըշ, վէ մէմուրիեէթինտէ իպգա գելընմագ տրգու վէ նիյէթլէ տախի, ասկէրլիքտէն կէլմիշ օլմասը հասէպիյլէ, տայիմա ասկէրիճէ պիր բօլիթիգա թութմագլեղա մէյլան կէօսթէրմիշ, էհալինին իքի ֆըրգա օլմագլեղընա սէպէպիյէթ վիրմիշ, վէ քէնտույէ թարաֆտար օլան գըսմա իլի գըսըմ, վէ թարաֆտար օլմաեան գըսմա տախի ֆէնա գըսըմ թէսմիյէ իլլէմիշ տիր. եալընըզ քէնտի տօսթլարը իչին եաշամագլեղը քէնտիսի իչին պիր նիշանկեահ իլլէմիշ տիր։ Հիւքիւմէթէ կէչէր կէչմէզ, հէր պիր մէմուրիյէթի ճէօմէրա ճէօմէրա, քէնտի թարաֆտարլարընա թէվզի իթմիշ, վէ Միւճթէմէմայի Ամերիգատա մէնզիլանէճէլիք իչինին պէօյիւք էհէմմիյէթի օլտուղունտան, մէզքիւր մէմուրիյէթ տախի քտֆիֆէյի քէնտույէ գուրա վիրճէճէք օլան ատամտարա վիրմիշ տիր։ Ժագսընը պէօյլէլիքլէ բէք ֆէնա պիր իպրէթ պըրագմըշ տընը, չէօյլէ քի, չիմտիյէ գատար Ամերիգատա պիր թագըմ խալգ բէյատա օլմուշ տուր քի, գուրա վիրմէքլիք տէմէքլէ, պիր մէմուրիյէթ գազանմագլեղ անլատագտա տընը, վէ պունլարատա բուլմուն-նան իսմի վիրիլմէքտէ տիր։ Պունլար անճագ քէնտիլէրէ պիրէր մէմուրիյէթ վէ եախօտ ֆատիտէ բաեը չէգարտաճագ օլան ատամտարընը ըէյիս ինթիխապ իտիլմէսի չալընմագտա տընը։

«Իշթէ պու մահզուրուն էօնիւնիւլմագ նիյէթիլէ տիր քի, գօնֆէտէրէլէր, եանի ֆէտէրասիօնատան տրբելմագ իսթէյէն էեալէթլեր, քէնտի թէրթիպ վէ եախօտ թատիլ իթտիքլերի սահմանադրութիւնլարընտա, ըէյիս օլան զաթըն թէքարէն գուրա գազանապիլմէսի հուգուգունու գալաբրարագ, մէմուրիյէթի միւտաէթինի տէօրթ սէնէտէն ալթը սէնէյէ չէգարմէշլար տընը։

«Պունլարընընը նիզամնամէճէ եէնի պիր թատիլաթլարը տախի, սահմանադրութիւն նազարէյլա պագելէղընատա, շատանը մէրագ օլան շու խուսուստուր, չէօյլէ քի, ֆէտէրէլէր սահմանադրութիւնուն ահքեամընճա, հիւքիւմէթճէ մուտմէլաթ ճիհէթիյլէ, եալընըզ ըէյիսի ճիւմհուր պուլունան զաթ մէսուլ (պատասխանատու) օլմասը ճիհէթլէ, քէնտի վիւքէլասընը անճագ քէնտիսի սէչմէքտէ օլուպ, վէ կէրէք սէնատօ վէ կէրէք մէպուսան մէճլիսինէ, վիւքէլասը թարաֆընատան անճագ քէնտիսի ճէվապվիրմէքտէ, վէ պու մէճլիսլէրտէն պիրի, պիր մալիմաթ ալմագ իսթէտիկինտէ հէր հայտէ քէնտույէ միւրաճաաթա մէճպուր պուլունմագտա, վէ քէնտիսիտէ էկէր իսթէնիլէն իլգահաթը մինասիպ կէօրիւր իսէ, պիլտիրմէքտէ իքէն, գօնֆէտէրէլէր իսէ, քէնտի սահմանադրութիւնլարընտա, դամարտարընը իսթէտիքլերի վագէթ, վիւքէլատան պիրինի չաղըրմագլեղա, վէ լազըմ կէլէն ճէվապ վէ մալիմաթը իսթէմէքլիկէ սելահիյէթլերի օլաճագ տընը, վէ օնլարատա մէզքիւր մէճլիսլերէ կիտէրէք իսթէնիլէն ճէվապլարը վիրմէքլիկէ պօրճլու օլաճագլար տընը տէյի գարար վիրմիշլեր տիր. չէօյլէ քի պահրիյէ, հարպիյէ, վէ մալիյէ նազընընը, գամարտարը նէզտինատէ, քէնտի մուամէլաթլարընատան տօլտաը իլգահաթ վիրմէքլիկէ մէճպուրիյէթ թահթընատա պուլունմագտար տընը։ Զիւնքի գօնֆէտէրէլէրին էֆքեարընճա, տէօրթ սէնէ միւտաէթ իչին սէչիլմիշ օլան պիր ըէյիսի եալընըզճա մէսուլ թանըմագլեղատա, պէօյիւք պիր մահզուր պուլունմագտա տընը, շէօյլէ քի, օ գատար միւտաէթ պիր մէմալիքին վէքեալէթինի եալընըզ պիր ատամընը քէյֆինէ պընրագմագլեղատա, էհալի հիւքմատարընընճա պիւյիւք ղարար վար տընը տէյի իսքեաթ օլմուշլար տընը, պունլարընը իթթիֆաթընճա, հիւքիւմէթ տէնիլէն շէյ, հէմ ատատէ սուրէթատէ օլմալը, հէմ էմրի իտարէսի գօլայլեգլը պուլունմալը, հէմ էօյլէ պիր գարարատա գալմաեբպ, տայիմա թատիլ ու թէսալիյէ գապուլ իթմէլի, վէ հէմատէ, հէր վագէթ, էֆքեարը էհալիյէ գանուն եէրինէ կէչիրէպիլմէլի տիր։

«Ֆէտէրէլէրին սահմանադրութիւնլարընտա վուգու պուլան պիր գաչթէպէտատիլաթ իչթէ պունլար տընը, վէ նասըլ քի կէօրիւնմէքտէ տիր, էսասճա հիչ պիր թատիլաթ իճրա իտիլմէմիշ տիր։ Էն պիւյիւք իճրա իտիլէն թէպէտատիլաթ չունլար տընը, եանի, պիրինճիսի իսթիլալա չէգէրարագ պաչ չէքմէլերի հիհէթիյլէ քէնտիլերի հագգը չէգարապիլմէք նիյէթիյլէ, պաղը վագէթլարտա, «յրը յրը էեալէթլերին, ումումի իթթիհատ պաղընատան տրբելբպ տիշարը չէգմագլեղա հուգուգու օլմասընը տիւշիւնմիւշլէր տիր քի, պունատան պիւյիւք թէհլիքէլի պիր չէյ օլամազ, չիւնքի պու ուսուլին եա հիւքիւմէթսիզլիքտէ, վէ եախօտ տարմատաղընընը օլմագլեղատա գարար գելաճաղընատա չիւրհէ եօգ տուր, զիրա, ֆէտէրասիօնատա գալմագլեղ վէ գալմամագլեղ հէր էեալէթին քէյֆինէ պաշլը պիր չէյ տիմէք օլաճաղընատան, վէ էմրազը նէֆսանիյէ իսէ պէնիի ատէմէ մախսուս պուլունատուղունտան, մէզքիւր իթթիհատընը պագը գալմասը իհթիմալտէն օլամազ. գօնֆէտէրէլէր եէնի նիզամնամէլէրինատէ պու թէհլիքէլի էսասը գապուլ իտէրէք, եէնիտէն 1776 սէնէսի գօնֆէտէրասիօնու հալինէ կիրմէք վէ Վաշինկթըն իլէ քէնտի ատսթլարընընը իպնա իլլէտիքլերի բօլիթիգա էպնիյէսինի խարագ իթմէք իսթէմիշլեր տիր։

Լոքին, պէնիմիթիգատամճա, պունլարընը պու թէպէտատիլաթատան մագսէալերի, իլերուատ տախի իսթիմալինի ճայիզ կէօրմէքլիք նիյէթիյլէ օլմաեբպ, իլլա քէնտիլերի սալիհէ չէգարմագլեղ օլմուշ տուր։

«Գօնֆէտէրէլէրին սահմանադրութիւնատա իտխալ իլլէտիքլերի իքինճի պէօյիւք թէպէտատիլաթ էսիր սահիպլերի իլէ էսիրլեր հագգընատա վուգու պուլան աբը. չէօյլէ քի, կէրչի էսիրլիք ուսուլինի իլան իտէր (խասէթէն պէնալէր եօգ տուր, լոքին էսասընը էպէտի գելընճը վէ թագատս իտիճի նօգթալար էքսիք ատէյիլ տիր։

«Պունլարընընը գարարլարընընա կէօրէ, էսիր սահիպի օլանլար, քէնտի էսիրլերինի ալարագ, իսթէտիքլերի եերէ կէօթիւրէպիլէճէքլեր, վէ պիր եէնի Ընդրէնոբ (1) քիւշատ իթմէք միւրատատէն տախի քիւշատ իտէրէք էսիրլերինի օրատատ իդամէթ իթատրէպիլէճէք տիր։ Ամերիգանընը իլք սահմանադրութիւնու մէղքիւր էսատ իւզէրինէ պաշլատեբպ, վէ 1787սէնէսի սահմանադրութիւնուտատ իսէ, սէրպէսիյէթէ թա-

---

(1) Հէնուզ պիր էեալէթ իսմի ալարագ այրըճա հիւքիւմէթ վէ նիզամնամէյէ մաւիք օլմագլեղ տէրէճէսինէ կէլմէյիպ տէ, ըէյիսի ճիւմհուրիյէթին իսարէսի թահթընատա օլան եէրլերէ պու իսմ վերիլիր։

բաֆատը եֆքեռրյար միանէրիճ պուլունմագտա իքէն, 1863 սէնէսինաէ գոնֆէռէրելեր քէնտի նիզամնամէլէրինաէ, ռաշան ռաշանա մուղալը պիր գաիտէ գապուլ իտէրէք, ինսանլարը իքիյե թագսիմ իթմիշլեր, վէ պիր գըսմընա մէսուտա վէ տիկէր գըսմընա տախի սէֆիլ իսմի վէրմիշլեր տիր։ Շէօյլէ քի, մէզքիւր գաիտէյէ նէզարէն, մէսուտլար ռայիմա սեռաէթի հալաէ, վէ սէֆիլեր տախի ռայիմա սէֆալէթ իւզրէ տեվամ իտէճէքլեր տիր, վէ իշթէ գոնֆէռէնսլեր նիզամնամէսի իչին էն պիւյուք լեքեռաէ պու խուսուս սահբլմըշ տըր։

«Վէ 1787 սէնէսի նիզամնամէսինճէ, սէրպէսիյէթ հէր ռաամ իչին սիւռվաթ իւզրէ պիր հագգ սահբլմըշ իքէն, գոնֆէռէնսլերին չիմտիքի նիզամնամէսինճէ իսէ, սէրպէսիյէթ իմթիհանզը, եալընզ արիսթօգրաթ թագըմընա հասր իտիլմիշ տիր. վէ պու տա բէք պիւյուք պիր ֆարգ տըր։

(Տեվամ)

Տիւնքի կիւն Պապը ալիյե կէլէն պուլրուլաուի ալիյի մէզահիպ միւտիրի Զ'յվէր պէյ հազրէթլէրի կէթիրմիշ, վէ կրօնական ժողով հուզուրունտա օգումուշ տուր։

Թէքիրտաղընտա, առաջնորդ հայրը իսթէմէյէն թագըմըն, պաղը ուրղունսուզ հարէքէթլերտաէ պուլունտուղու, միւմթիյէյհէ հագարէթ իլլէտիկի, վէ ճէպրէն իսթիֆասընը ալտըղը էսէֆ օլունտաճագ հավատիսաէն տիր։

ՏԱԽԻԼԻՑԷ

(ԹԷՎՃԻՀԱԹ)

Ըղօտրա վալիսի, Թըրապղօն վալիսի էսպագ տէվլէթլու Ահմէտ Բասիմ փաշա հազրէթլերինէ,

Տիվանը ահքեռմէ տալիեէ ազասընտան սատաէթլու Բիզա պէյ էֆէնտի հազրէթլերինէ բիւթպէյի էվվէլի սընքը էվվէլի,

Շուրայի տէվլէթ ազասընտան սատաէթլու Սէրգիս (Ազարէկեան) էֆէնտի հազրէթլերինէ, բիւթպէյի էվվէլի սընքը էվվէլի,

Պէհքէ միւթասարրըֆլըղը, Ամասիա միւթէսարրըֆը սապգդ սատաէթլու Վասֆի փաշաեա,

Բանալուգա միւթէսարրըֆլըղը, Մէնթէշա միւթէսարրըֆը սապգդ սատաէթլու Բէուֆ էֆէնտիեէ,

Մանասթըր սանճաղը միւթէսարրըֆը, Պէհքէ միւթէսարրըֆը սապգդ իզզէթլու Քեամիլ պէյ էֆէնտի հազրէթլերինէ թէվճիհ պույրուլմուշտուր։

Եէնի վարագայի սահիհէ նիզամնամէսի, պիր գաչ կիւնէ գատար իլան օլունաճագ վէ կէլէճէք մարթ պիրինաէն իթիպարէն մէրի իւլիճրա օլունաճագ տըր։

—Զաթը հազրէթի փառիչահիյէ, Ռուսիա իմբէրաթօրու Թարաֆընտան ալթըրէս սիեահ Ռուսիա աթը իհտա պույրուլմուշ տուր։

—Կէչէնտէ Բարիսաէ Օբէրա նամ թէաթրօնուն եռանմասը ճիհէթլէ, Տէրիսատէթտէ պուլունան թէաթրօտա տախի եռանղէն գազասը ղուհուրի իհթիմալտէն պուլունտուղունտան, ալթընճը տաիրէ թարաֆընտան, Պէյօղլունտա քեռյին Ֆըրանսըզ թէաթրօսու միւտիրի ճէլպ օլունարագ, Ալտահ իթմէսին էօյլէ պիր գազա զուհուրինաէ, տէրունինտէ ալուլունանլար մուխաթարտան գուրթուլմագ իւզրէ, մէզքիւր թէաթրօնուն արգա թարաֆընտան իքի գաբու տահա աչըլմասը թավսիեէ վէ իխթար օլունմուշ տուր։

—Գաբքէօյիւնտէ տախի պիր թէաթրօ ինշա օլունտուղու իշիտիլմիշ տիր։

—Կէչէն բազար կիւնիւ, իզմիտ չըմէնտէրը գաթարը, պիրինճի ըսթասիոնա կիրտիյի սըրատա, մաքինասը պօղուլտուղունտան, թէլէկրաֆ վասըթասըյլա իզմիտտէն տիկէր պիր լոգոմոթիֆ ճէլպ օլունմագ իսթէնիլմիշ իսէ տէ, թէլէկրաֆ խաթթը տախի պօղուլմուշ օլտուղունտան, իզմիտե մախսուսէն պիր թաթար կէօնտէրիլմէք լազըմ կէլմիշ տիր։

—Բազար կիւնիւ սապահլատեն Հասքէօյ վաբօրլարընտան պիրի պիր գալըգ տէվիրմիշ վէ գաեբգտա պուլունան տէօրթ քիշի տէնիզէ տէօքիւլմիշ իսէ տէ, տէրհալ իմտատա եէթիշիլէրէք գուրթարըլմըշ տըր։

—Կէչէն ճումա կիւնիւ, իսկիտար վաբօրունտան քէօբրիւեէ չըգմագտա պուլունան եօլճունուն պիրի, վաբօրուն եանաշմասընը պէքլէմէեէրէք, քէօբրիւեէ ատբլարը ճիհէթլէ, տիւշիւպ պաճագլարը վաբօր իլէ քէօբրիւտարասընտա գալարագ էզիլմիշ տիր։

—Զանագ գալէտէ վէ Պէրուսատա կէչէն հաֆթա շէտիա սուրէթտէ հարէքէթի արդ վուգու պուլմուշ օլտուղու մահէլլի հավատիսաթընտանտըր։

—Գալաթա պանգալարընտան Օսթրօ-Օթոման պանգասընէն վիէննատա ագա օլունան պիր մէճլիսէնտէ, շիրքէթին թէսվիեէյի մուհասէպէսինէ գարար վիրիլմիշ օլտուղու, վիէննա ղազէթալարընտա օգունմուշ տուր։

—Բազար իրթէսի կիւնիւ չըգարըլան 2863 նիւմէրօլու Մանզումէմիզտէ բիվանեէթէ նէզարէն, ասաքիրի Շահանէ էլպիսէլերինին, մալի բէնք չուհատան եարբլմըշ օրմասընտան վէ պունուն իսէ ազ վագըթտան քէօհնէլէնմէսինտէն նաշի, էվվէլքի կիպի սիեահ չուհատան էլպիսէ եարբլանաղընը հէր նէ գատար պիլտիրիլմիշ իսէ տէ, սօնրատան թահգըգաթըմըզա նէզարէն, մէզքիւր հավատիս պի էսաս իմիշ։

—Ալֆրանկա նոյեմբեր 11 թարիխի իլէ, Աթինատան Լէվանթ Հերալտ ղազէթասընա եազըլմըշ օլան պիր մէքթուպտա չու վէճհ իլէ օգունմուշ տուր։

«Հուատատա վագը օլան էեալէթլերիմիզտէն ալալըղմըզ սահիհ խաբերլերե նէզարէն, Մէհմէտ Ալի փաշա հազրէթլերի հէր նէ գատար ճան ու կէօնիւլտէն հայտուտլուղուն էօնիւնիւ ալմաեա չալըշմագտա իսէ տէ, հայտուտլուգ հալէտա, հուատատուն տիկէր թարաֆընտա պագը օլուգ, Ըսքանօ վէ ՎէլիուԹիաս նամ հայտուտա սէրկէրատէլերի վէ սայիրլեր, զանն իտէրսին քի քիւսթախանէ ամէլ ու հարէքէթտէ պուլունարագ, միւշարիլէյհ իյիտ զապիթանա մէյտան օգումագ վէ գ'ու սուրէթլէ, քէօյլիւլերի էվվէլքի կիպի գօրգուԹմագ իսթէմէքտէ տիրլեր։ Նասըլ քի հոկտեմբեր 14/26 տա, Մէհմէտ Ալի բաշա հազրէթլերի Ակրաֆատա պուլունտուղու էսնատէ, հայտուտլարընը սէրկէրտէսի Ըսթրաթօս, մայէթինտէ 12 նէֆեր հայտուտ պուլունտուղու հալտէ, ալէնի պիր տիւյիւն բէսմի իճրա օլունտուղու սըրատա վէլէսսի գարիեէսինէ էնիպ, եերլերինտէն գըմբլատանմամտալարընը, քէօլիւլերէ թէնպիհ վէ իթատաթ իթմէտիքլերի հալտէ ճիւմլէսինի տէ ֆըլըճ-տան կէչիրէճէքլերինի պէեան իտէրլեր, վէ պատէհու տիւլիւնճիւլերի, քէօյտէն տիշարը չըգարթաբգտան սօնրա, քէօյլիւլերին օլանճա էշտալարընը վէ կէլինի տալբպ կիտէրլեր։ Իշ պու իշիտիլմէտիք քիւսթախլըգ, պիւթիւն մէմլէքէթլիի տիւշարը էնտիշէ գըլմըշ տըր։ Մէհմէտ Ալի բաշա հազրէթլերի, պունուն խապերինի ալըր ալմագ, վէլէսսիեէ կիտիպ, հայտուտլարը գօվալամագ իչին իճապ իտէն թէապիրի իթթիխազ էյլէտի, ֆագաթ, սոն սօնու, միւշարիլէյհ մէշհուր զապիթին չէճատաթ ունիեատաթ հասէնէսի, հուատատա պուլունան պիր չօգ զէնկին պէյլերին զարարզ ու նէֆճանիեէթ վէ մէնֆատաթլարընա գարշը գօտամահատագ տըր տէյի գօրգուլուր. պու պէյլեր, տայիմա պագասընա չալըշմըշ օլտուգլարը հայտուտլուղուն էօնիւ տալընտըղը հալտէ, քէնտի պաշլըճա սէրվէթ բունարլարը գուրուր տէյի գօրգտուգլարընտանտանշի, Մէհմէտ Ալի բաշա հազրէթլերինին ճահտ ու իգատամաթընը պօղա չըգարմահա վէ միշարիլէյհի ազ իթթիրմէեէ վար գուվվէթլերի իլէ չալըշմագտա տըրլար։

ԼՕՆ ՀԱՎԱՏԻՍԼԷՐ

ԻՆԿԻԼԹԷՐԱ ՎԷ ԹԻՐԳԻԱ

Լօնտրա, 18 նոյե.

Թոյմա ղազէթասընընը պէեանընա կէօրէ, Արապիսթանտա զուհուր իտէն վագտան տօլտը Թիւրքիա իլէ օյան մուտարագա հալ իտիլմիշ տիր. Պապը Ալի մուտարագա թահթընտա օլան մէմլէքէթտէն օսմանլը ասքէրինին կէրի չաղրըլտաճաղը պագընտա, էլչիմիզի թէէմին էյլէմիշ տիր։

18 նոյ.

Ատէն մէսէլէսինին սուրէթի թէսվիյէսինտէն հերքէս խօշնուտ տուր։

ԱՄԷՐԻԳԱ

Լոնտրա 18 նոյ.

Վիրժինիիս նամ գուրսան կէմիսինտէ պուլունան տիկէր քիմէսնէլէրին գուրշունա տիշիլմիշ օլտուղու եալանա չըգարըլտը։

17 նոյ.

Գոնկրէ մէճլիսի, Գուպատա պիր թագըմ Ամէրիգալըլարը գուրշունա տիշիլմէսի մէսէլէսինի թահթը միւզաքերէեէ ալտաճագ։ Մէմալիքատ հէր քէս իսբանեա հիւքիւմէթինէ գարշը հիտաէթլէնմիշ վէ հիւքիւմէթի մէզքիւրէ ալէյհինտէ իլանը հարպ օլունմասընը արզուլէմէքտէ տիր։ Ինկիլթէրրա հիւքիւմէթի, Ամէրիգա հիւքիւմէթինէ մուավէնէթ իտէր տէյի զանն օլունուր։

ՍԱՐՊԱՖԻՑԻ

ԳԱՄՊԻՕ ՖԻԵԱԹԸ

Ինկիլիզ լիրասը	111	
Ֆրանք	23	12 1/2 » » » »

ԳԱԼԱԹԱ ԲԻԱԶԱՍԸ

Էսկ. Ռում նոյեմ. 7	ախշամ գար.	52-25
» » 8	սապահ աչըլը	52-25
	Էն եիւքսէք	52-37
	Էն ալչաղը	52-23
» »	սառաթ 6 1/2	52-33
Իսթիգրազ 1863		537-
» 1865		542-
» 1869		288
» 1872		Բ Գ 80
Գրէսի ժէնէրալ		10 25
Սօսիէթէ ժէնէրալ ագսիօնլարը		8 18
Սօսիէթէ Օթոման		4-18
Սատամօլ պանգասը ագսիօնլարը		5-15
Պանգ ասը Գոմէրսիալ		
» Պալթաճի		
» Վէրէսի		225
» Սօսիէթէ Օսթրօ Թիւրք		510
Շըմէնտըֆէր սէհիմլերի էսկի		126
» » նէոի		71 1/2
Թրամվայ հիսսէլերի		1095
Գրէսի Հէլլենիկ		Ֆրանք սրօնթօ
Լօրիում մատէնի ագսիօնլարը	6 »	»
Գուրբան սրօնթօսու		
Ագճէ Ֆուրէի		15-18
Ըէբօր		7
Հէվալէսիզ		

ԱԳՃԷԼԷՐԻՆ ԲԻԱԶԱՍԸ 8 ՆՈՅԵՄԲԵՐ

Ինկիլիզ լիրասը	111-00
Ֆրանսըզ ալթունու	87-21
Բօլ	39-25
Գըրըմից ալթունու	51-25
Գէնագ մէճիտիէ ֆարգը	102-00
Մէթալիք ֆարգը	105-05
Գագըր	120-20
Գէտիկ	104-30

(Ն Է Վ Ի Ց Է)

ՊԱՉԻՆԻՆ ՄՈՒՀԱՌԷՄԷՍԻ

Մանզումէնին 2381 ինճի նիւսխէսինտէն պագբյյէ

Սիւալ—Բէնիէ, թագրիրինտէ, «պէն մարէշալ Պազէնէ, իմբէրաթօրիչանընը ինկիլթէրատա իգամէթ իթթիյի մահէլլին պիր ըէսմինի կէօսթէրտիմ. պունուն արգասընտա իմբէրաթօր Նաբուլէօնուն մախատումինին եազըսը վար իտի։ Պէն մարէշալ Պազէնէ, քէնտիսինին տախի, Ալմանլար իլէ միւսալէհատա ըազի օլմասընա իշարէթ օլմագ վէ բրէնս Պիզմարգա կէօսթէրիլմէք իւզրէ, մէզքիւր եազընէն եանընտա իմզասընը գօյմասընը թէքլիֆ իթտիմ. մարէշալ տախի իմզասընը վիրտի։ Տէմիշ տիր, պունլար սահի՞հ մի տիր։

Մարէշալ Պազէն—Էվվէթ, իմզա իթտիմ, ֆագաթ, կիզլի պիր նիեէթէ մէպնի տէյել իտի։

Սիւալ—Բէնիէ, իմբէրաթօրիչանընը, եա Գանրօպէրի վէ եախօտ ժէնէրալ Պուրպաքիի իսթէտիյինի սիզէ պէեան իթմի՞չ մի իտի։

Մարէշալ Պազէն—Էվվէթ, պէրինճի էֆֆա միլագաթընտա պունու սէօյլէտի։

Բէնիէնին, մարէշալ Պազէն իլէ իքինճի միլագաթը վէ ժէնէրալ Պուրպաքինին ազիմէթի

Մարէշալ Պազէն իլէ Բէնիէնին միւքեռլէմէսինին խիթամընտա, կիճէ իւսթէ կէլմիշ օլտուղունտան, ֆէրտասը սեպտեմբերին 24 իւնճիւ կիւնիւ, Բէնիէ, Պօրնիէ կիթմիշ վէ պունտան մագսէտ իսէ, Պիզմարգ թարաֆընտան, պիր Ֆրանսըզ ժէնէրալը, Մէցտէն չըգմասը իչին, կէլէճէք միւսատատէ էմրինի ախզ իլլէմէքտէն իպարէթ պուլունմուշ տուր։ Միւմթիլէյհ Ֆըրանսըզ ժէնէրալը Մէցտէն կիզլիճէ տիշարը չըգաճաղընտան, Ալմանեա ժէնէրալլարընտան Ըսթիէհլ, եարալըլարը թէտավիսինէ պագմագ իչին, Մէց օրտուսունտա մուհասէրէտէ գալմըշ օլան Ըսթրազպուրկու եէտի նէֆէր թապիպլէրին չըգմասընա, եարալըլարա իեանէ գօմիթէսի թարաֆընտան վուգու ալուլան իսթիտա իւզէրինէ, Ալմանլար ճանիպինտէն միւսատատէ օլունմուշ օլտուղունտան պահսլէ, մէրգում Բէնիէ իլէ Ֆրանսըզ ժէնէրալընընը թէպտիլէն մէրգումտան հէքիմ. լեր իլէ չըգմալարընը թէքլիֆ իյլէմիշ տիր։

Բէնիէ, սեպտեմբերին 24իւնճիւ կիւնիւ սապահլատեն մարէշալ Պազէնէ պուխապէրի կէթիրտիյինտէ, մարէշալ Պազէն թարաֆընտան հէման մարէշալ Գանրօպէր իլէ ժէնէրալ Պուրպաքի ճէլպ օլունմուշ վէ Լիւքսէնպուրկը թապիպլէրին տախի հազրը օլմալարը էմր օլունմուշ տուր։

Մարէշալ Գանրօպէր իլէ ժէնէրալ Պուրպաքի մարէշալ Պազէնին նէզտինէ կէլտիքլերինտէ, քէյֆիեէթ քէնտիլերինէ պէեան օլունտուգտա, մարէ-

շալ Գանրոպերին նամիզաճլեզ հասէպի իլէ կիտէմէմ տիմէսի իւզերինէ, ժէնէրալ Պուրպաքի, իմբէրաթորիչանէն նէզամնէ կիթմէյի գապուլ իլէմիշ տիր։

Ժէնէրալ Պուրպաքինին թագրիրինէ նէզարէն, քէնտիսի իշ պու ազիմէթի իշին պաղէ շարթլար թէքլիֆ իտիպ, էվվէլա մարէշալ Պազէնտէն քէնտիսինէ թահրիրէն էմր վերիլմէսի, վէ ազիմէթի, օրտունուն գայա տէֆթերինտէ ղիքր օլունմասընը վէ իքինճի, քէնտիսինին մէմուրիէթինէ տիկէրի թայերին օլունմաերպ, ավտէթինէ գատար, գօմանտասը թահթընտա պուլունան ասքերին հարպ սէվգ օլունմամասընը թալապ իլէմիշ վէ մարէշալ Պազէն տէսի, պու թէքլիֆի գապուլ իտիպ, «սիզ հէման կիթմէյէ հազըր օլունուզ» տէմիշ տիր։ Պունուն իւզերինէ ժէնէրալ Պուրպաքի քէնտի օրտուկատը-նա կիտէրէք, սիվիլ էլպիսէ վէ Լիւքսէնպուկլու օլան մէրգումանն հէքիմլերին շապգալարը կիպի, իւզերինտէ, եարալարա իւտանէ ճէմիյէթինին իշարէթիլէ պիր շապգա թէտարիք իթմիշ տիր։

Բրէնս Ֆըրէտէրիք Շարլը իլէ ադտ օլունան միւզաքէրէնին պաշա չըզամանը, վէ մարէշալ Պազէնին ժէնէրալ Ըսթիէվլէ եօլլատըղը մէքթուպու

Ժէնէրալ Պուրպաքի, Լիւկսէնպուրկլը թագիզլերին ըրիֆագաթընտա ինկիլիթերրատա ազիմէթ իթմիշ վէ Բէնիէ նամ շախս տախի Մէցտէն, Ֆէրիէրէ, եանի բըրէնս Պիզմարգէն պուլունաուղու մահէլլէ կիթմիշ տիր։

ժէնէրալ Պուրպաքի, ինկիլիթերրատա միւվասէլէթինտէ, իմբէրաթորիչատա քէնտիսի գաթան Պուրպաքիի իսթէմէտիյինի վէ պիր հիլէեէ բասթ կէլմիշ օլաուղունու քէնտիսինէ պէեան իլէմիշ տիր։

Բէնիէ, ալթը կիւնէ, եանի սեպտեմբերին 30ունա գատար, բըրէնս Պիզմարգէն ճէվապընը մարէշալ Պազէնէ իրսալ իտէճէյինի վատ իլէմիշ վէ պիր խապեր կէօնտէրմէտիյի հալտէ, միւզաքէրաթէն պաշա չըզմամը օլտուղունա պիր իսպաթ սաեալտաղը գարարալաթըրըմը իտի։

Մարէշալ Պազէն, մէրգում Բէնիէտէն պիր խապեր ալմաեբզ, ֆագաթ սեպտեմբերին 29ունտա, իմզասը չու թէլեկրաֆնամէյի Ֆէրիէրտէն ասզ իլէմիշ տիր։

«Մարէշալ Պազէն, քէնտիսինին վիրտիյի թալիմաթ իւզրէ, Բէնիէ մարիֆէթի իլէ, Մէց փիչկեահընտա պուլունան Ֆրանսըզ օրտուսունուն թէսլիմի զըմնընտա ագտ օլունաճագ մուգավէլէլերի գապուլ իտէր մի»։

Պունա ճէվապէն, մարէշալ Պազէն, Ալման ժէնէրալը Ըսթիէվլէ աթիտէքի մէքթուպու իրսալ իլէմիշ տիր.

Մէց 29 սեպտ. 1870

«Պու սապահ թարաֆընըզտան տախզ իլէտիյիմ մէքթուպա ճէվապէն, բըրէնս Պիզմարգ թարաֆընտան վուգուպուլան թէքլիֆի ասլա գապուլ իտէմէեճէյինի պէեան իտերիմ։ Միշարիլէյհ թարաֆընտան, պիր գըթա միւրուր բուխսաթընը համիլ օլարագ, իմբէրաթորիչա թարաֆընտան թահրիրէն պիր իթիմանամէսի օլմասընը հալտէ, մէէմուրիէթի մախսուսէ իլէ նէզամիմէ կէլտիկինի իտտա իտէն Բէնիէ, թանընըզըմ տատամ տէյիլ տիր։ Միւմայիլէյհ, իմբէրաթորիչա թարաֆընտան, մարէշալ Գանրոպերի վէ եախսատ ժէնէրալ Պուրպաքիի, միշարիլէյհա հազրէթլէրինին նէզամնէ կէօնտէրմէքլիյիմի իխթար իլէմիշ տիր։ Պունատան պաշգա, նէ շարթ իլէ Մէց փիչկեահընտա պուլունան Ալման ասքէրի գօմանտանը իլէ թէսլիմ մուխասէրէսինէ կիրիշէպիլէճէյիմի տախի սիւայ իլէմիշ օլտուղունատան, պէն տախի նամուսը ասքէրի իլէ օրտունուն թէսլիմինի գապուլ իտէր իսէմտէ, Մէց գալեասընա գարըշմաեաճաղըմը պիլտիրամ իտի։ Պէն անճագ, մէզքիւր շարթլար իլէ թէսլիմ օլապիլիրիմ վէ Մ. Բէնիէ տախի պէնիմթարաֆըմտան պունատան պաշգա շարթ թէքլիֆինէ մէզուն ատյիլ տիր։ Բրէնս Ֆըրէտէրիք Շարլը հազրէթլէրի, պու պապտէ մալիւմաթ ալմագ արզուսունա պուլունտուղու հալտէ, պաշ եավէրիմ ժէնէրալ Պուտէ, թայերին օլուններ կիւն վէ սաաթտա Ալման օրտուկատանը կիտէճէք տիր»։

Մարէշալ Պազէն, մէզքիւր մէքթուպունա պիր ճէվապ ալմամաըղը կիպի, Բէնիէտէն վէ ժէնէրալ Պուրպաքիտէն տախի պիր խապեր ալմամաըղընտան, մուխապերաթ գաթ օլմուշ իտի։

Բէնիէնին իգրարընա կէօրէ, մուխապերաթըն գաթ օլունմասը, թարաֆեյնին եէքտիկէրինին ֆիքրինի պիր էյիճէ անլամըշ օլմամասընտան նէշէթ իթմիշ վէ Մ. Պիզմարգ իսէ մուխապերէյի մինասիպ կէօրմէմիշ տիր։ Զիւնքի միւշարիլէյհ, մարէշալ Պազէնին հալինի բէք ալէա թահգիգ իլէտիկէնտէն, Մէց օրտուսունուն, հոկտեմբերին 18ինէ գատար զախիրէսի օլաուղունու վէ պարկիրլերի եէմէեէ պաշլատըղը ճիհէթլէ, պիր գաշ կիւնէ գատար թէսլիմէ մէճպուր օլաճաղը աշիքարտ օլաուղունատան նաշի, մարէշալ Պազէն, խապերէ մունթազըր պիր հալտէ պըրագըլըրը հալտէ, Ֆրանսըզլար մէյեուսանէ պիր հիւճումատան կէրի գալըբ վէ Ալմանլար տախի թէլեֆաթատան գուրթուլմուշ օլուր իտուկինի պիլիր իտի։

Մէրգում Բէնիէնին թէրճէմէյի հալի

Բէնիէ, 1822 սէնէսինտէ Բարիստէ ատզմուշ օլուպ, թալիմ ու թէրբիսինտէ բէք չօգ նօգսանը պուլունտուղու, ինչա վէ իմլա եանլըշլարընտան անլաշըլմագտա իսէ տէ, մէրգումիլմի հուգուգ վէ թըպ թահսիլինէ տախի եէլթէնիպ, ճէզայիրտէ պիր միւտէթ ճէրրահ մուավինլիկինտէ իսթիխտամ օլունմուշ վէ պատէհու Ֆըրանսատա ավտէթ իտիպ, թաշ օճաղլարը իշլէթմիշ վէ բոլիթիգատան տախի գարըշըպ, պիր գաշ բիսալէլեր նէշր իլէմիշ տիր. Իսթիլալ վէ մուհարէպէ զէմանլարընտա զուհուր իտէն պիր բէրիշանիեէթինտէն մի՞, եօգսա պիր հիյլէքարլըգատան վէ էնթրիգատան մը, նէտէն իսէ, իմբէրաթորիչա Ինկիլիթերատա կիթտիքտէն սօնրա, մէրգում 1870 սեպտեմբերին 13ինէ, միշարիլէյհանընը նէզամնէ կիթմիշ վէ պին տիւրլիւ իսթիտա վէ թէշէպպիւսթատան սօնրա, իմբէրաթորիչանընը հուզուրունա չըգարագ, վէլիի ահա բըրէնսին ֆօթօկրաֆ բէսմինի ալմըշ վէ Բրուսիա սէֆարէթխանէսինտէն տախի բաշաբօրթ էլէ կէչիրէրէք, սեպտեմբերին 18ինտէ Լոնտրատան հարէքէթ վէ 20սինտէ Ֆէրիէրէ միւվասէլէթ իյլէմիշ վէ տէրհալ բրէնս Պիզմարգ թարաֆընտան գապուլ օլունմուշ տուր։ Օ էսնատէ բըրէնս Պիզմարգ վէ Մ. ժիւլ Ֆավրը պէյնինտէ պաղը միւզաքէրաթ ճէրէեան իտիպ, պաշա չըգամամըշ իտի։ Մ. ժիւլ Ֆավրըն թագրիրինէ նէզարէն, Բէնիէ, իմբէրաթոր Նաբոլէոն թարաֆտարլարընա գարըշըպ, իմբէրաթորիչանընը ինկիլիթերատատի իդամէթկեահընը ըէսմինի Մ. Պիզմարգա վիրմիշ օլտուղունատան, միւշարիլէյհ տախի պունու Մ. ժիւլ Ֆավրա կէօսթէրմիշ իտի։

Բէնիէ, Մէցատէն Ֆէրիէրէ կէլտիքատէն սօնրա, Լոնտրատա ազիմէթ իյլէմիշ վէ հոկտեմբերին 28ինտէ բըրէնս Նաբոլէոն թարաֆընտան գապուլ օլունմուշ տուր։

Բէնիէնին Մէցտէն, Բրուսիալըլարա, Ֆրանսըզ օրտուսունուն ահվալընա տայիր սահիհ մալիւմաթ կէօթիրմէսի

Բէնիէնին իսթինթագընտան իքի մատտէյի մուհիմմէ թէպէյեիւն իյլէմիշ տիր։ Էվվէլա մարէշալ Պազէն, մէրգում կիպի մէճհուլ իւլ տհվալ վէ եէտինտէ թահրիրէն պիր իթիմանամէսի պուլունմատան վէ տիւշմէն իլէ մուխապերէտէ պուլունան պիր շախսա, օրտունուն էսրարընը պէեան իտիպ, զախիրէնին նէ զէման խիթամ պուլաճաղընը պէեան իյլէմիշ վէ սանիէն, մարէշալ Պազէն մէրգումա, նամուսը ասքէրի իւզրէ թէսլիմի գապուլ իտէճէյինի պիլտիրմիշ տիր։ Միւշարիլէյհ մուհաֆազայի միլիեէ հիւքիւմէթինի թաստիգ իտիպ, հիւքիւմէթի միւշարիլէյհանընը պէեաննամէլէրինի նէշր իյլէտիքատէն սօնրա, մատեթինատ պուլունան ժէնէրալլար իլէ միւզաքէրէ իթաթիի հալտէ, անլէրի քէնտիսինէ հէմէֆքատար կիպի իլան իտէրէք, հիւքիւմէթի իմբէրաթորիէնին իտատէսի զըմնընտա տիւշմէն իլէ մուխապերէ իյլէմիշ տիր։

Մարէշալ Պազէն, օրտուսունուն էքմէք թայինինի էքսիլթմէյէ մէճպուր օլուպ, պարկիրլերին եէեէճէյի գալմատըղընտան պահսլէ, քէսիլիպ էթլերի եէիլէճէյի վէ հոկտեմբերին 18ինէ գատար բէք կիւճ հալ իլէ տատատընըլապիլէճէյինի պէեան իթմէսիյլէ, օրտունուն էսրարընը չավ իթմէք ճինտեէթինտէ պուլունմուշ տիմէք օլուր։ Միւշարիլէյհին իշ պու ճինտեէթտէ պուլունտուղու իմբէրաթոր Նաբոլէոնուն մախտումինին խատէմէսինտէն լամինին իսթինթագընտան տախի անլաշըլըպ, մէրգում Լոնտրատա պուլունտուղու սըրատա, Մէց օրտուսունուն զախիրէսինին, հոկտեմբերին 18ինէ խիթամ պուլաճաղը մարէշալ Պազէնին քէնտի աղզընատան տուրմուշ օլտուղունու պէեան իյլէմիշ տիր։

Մարէշալ Պազէնին, պէօյլէ պիր մուհիմմ էսրարը, մէճհուլ իւլ տհվալ պիր քիմսէյէ պիլտիրմէսիյլէ, պու քէյֆիյէթին տիւշմէնէ խապեր վիրիլմէեճէյինէ վէ օրտուտու տիւշմէնին եէտի զարթ վէ իրատէսինտէ պուլունմատաճաղընա տայիր թէէմինաթը վա՞ր մը իտի։ Ագտը թէքլիֆ օլունան սուլհ միւզաքէրաթընը անճագ պիր հիյլէ օլուպ, Մէց օրտուսուլլա գալէճանընը զախիրէսի պիթինճէեէ գատար քէնտիսինին օեալանաբրըլաբաղընը միւլահազա իթմէլի տէյի՞լ մի իտի։

Մարէշալ Պազէն, մուհասէրէտէն չըգմըշ օլսա պիլէ, քէնտիսինին տիւշմէն իլէ ագտ իտէճէյի մուգավէլէ մուճիպինճէ, Մէց օրտուսու պիթրաֆ պիր հալէ գօնուլտաճաղընատան, Ֆրանսադ մուհաֆազա իշին պիր խըմէթ իտէմէեէճէյի կիպի, պէլքի մուհաֆազայի միլիեէ հիւքիւմէթի, տիւշմէն ալէյհինէ ասքէր սէվգ իթսէ, մարէշալ Պազէն քէնտիսինին մուգավէլէնամէսինի իճրա իթմէք իւզրէ, միլլէթաշլարը օլան Ֆրանսըզլար իլէ մուհարէպէ իտէճէք իտի. հալ պուքի քէնտիսի մուհաֆազայի միլիեէ հիւքիւմէթինին մուհարէպէեէ գարար վիրտիկինի վէ Բարիսին իւչ այ մուգավէմէթ իտէճէյինի պիլիր իտի։

(Տէվամի)

ԲԱՂԴԱՆՈՒԷՐ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

Ընկերութեան Ցնօրէնութիւնը կը-փութայ ներկայիս յայտարարել թէ՝ մինչև 31 հոկտեմբեր ճիշդ երեք ամիս անվճար մնացած թիւ 402 բաժինը, նախընթաց ազդարարութեան համեմատ աճուրդի դրուելով 5 Օսմ. ոսկիի (առանց նոյեմբ. ամսավճարը հաշուելու) վերջին գնով ուրիշի մը ծախուած է, հետևապէս յիշեալ թուոյն նախկին բաժանորդն ընկերութենէս հրաժարուած՝ և իւր քով գտնուած մի և նոյն թիւ բաժնեառումն անվաւեր և անարժէք կը ճանչցուի։ Այսու ամենայնիւ կը խնդրուի հրաժարեալ բաժանորդէն որ բարեհաճի իւր բաժնեառման ընկերութեանս հումբարակալ Գ. Շէօհլաեանի ներկայացնել, և քսան օրինի իւր յիշեալ բաժնի հաշուոյն մնացած գումարն ընկ. գանձապետ Մ. Տատուրեանէն ընդունիլ։

Կ. Պոլիս 7 նոյեմբեր 1873

(Գալատէքի իլանը թիւրքճէսի տիր)։

ԲԱՂԴԱՆՈՒԷՐ ՇԻՐՔԷԹԻ

Հոկտեմբեր 31է գատար թամիւշ այլըղը էօտէնմիշ օլմաեան 402 նիւմէրօլու սէհիմ, պունատան ադտէմ օլունան իլան մուճիպինճէ, մէզատա չըգարըլըպ, 5 ատէտ Օսմանլը լիրասընա (նոյ. այլըղը տախիլատէ օլմաեարագ) տիկէր պիր զաթա սաթըլմըշ օլաուղու վէ պինապէրին, մէզքիւր նիւմէրօ սէհիմին սահիպի, շիրքէթատէն այրըլմըշ վէ եէտինտէ պուլունան մէզքիւր նիւմէրօ սէհիմ պատթալ օլաուղու, շիրքէթին իտարէսի Թարաֆընտան իլան օլունուր։

Բէնտի սէհիմինի, շիրքէթին մուհասիպի Շէօհլեեան Գրիգոր էֆէնտիէ թագտիմ իլէ, մէզքիւր սէհիմին հիսապընա գարմըշ օլան ադճէյի, նիզամէն կիտիպ շիրքէթին սանագարը Մ. էֆէնտի Տատուրեանտան տախզ իլէմէսի, շիրքէթտէն այրըլմըշ օլան մէրգում հիսսէատարատան թալապ օլունուր։

Իսթանպօլ 7 նոյ. 1873

ՅԱՀԻՑ ՂԱԶԷԹԱ
ԿԱՐԱՊԵՏ Ե. ՓԱՆՈՍԵԱՆ

Գալաթատա Բէնճէմպիհ բազարընտա
Ն. 41 Իքսի խանընտա